

Recept fyllas omsorgsfullt i svenska

Apoteket



"Höken"

*Waldemar Hawkinson
Apotekare*

*Telefon Market
325*

THE "HAWK" PHARMACY

Centralt beläget i den svenska kolonien på hörnet af MARKET, CHURCH och 14TH Sts.
SVENSKA OCH AMERIKANSKA MEDICINER TILLHANDAHÅLLAS

Grand Midsummer Day Celebration

Saturday, June 22, 1918, at Shell Mound Park

Given under Auspices of the

Swedish-American Patriotic League of Cal., Inc.

May-pole, Grand Patriotic Tableaux, Parade of Children, Singers and Delegates ¶ Music, Singing and Literary Program ¶ The Festival Queen, "Columbia" and "Svea" will lead the parade ¶ American Flag-drill, Swedish National Dances, Etc., Etc. ¶

Part of the profit will be devoted to Patriotic purposes, Charity and a Scholarship at the University of California : TICKETS: Gentlemen 50c; Ladies 25c
Park open from 10 a. m. till 11 p. m. :: Music by Pihlstrom's Band

WM. T. SUMMERS, President

WM. E. JOHNSON, Vice-President

T. WILSON DIBBLEE, Vice-President

WM. W. JONES, V.-Pres. and Cashier

F. W. JUDSON, Asst. Cashier

GEORGE LONG, Asst. Cashier

The Merchants National Bank of San Francisco

631 MARKET STREET

Corner of New Montgomery

Our Safe Deposit Vaults are absolutely Fire, Burglar and Moisture proof and are open from 7.30 A. M. until midnight including Sundays and Holidays

The MERCHANTS NATIONAL BANK extends to Scandinavian people and the general public, a safe conservative and modern banking system

Albin Johnson, Swedish Teller

Största Svenska Speceriaffär på kusten!

A. SUTHERLAND

INCORPORATED

Enighet ger styrka — Understöd svenska företag — Bästa varor — Billigaste priser
Fri leverans i Oakland, Alameda och Berkeley
Beställningar från landsorten ombesörjas punktligt och tillfredställande.

1106 Washington St. Phone Oakland 5300 Private Exchange Oakland, Cal.

Telefon Mission 414

DR. ALF I. MARSTEN

Skandinavisk Tandläkare

Timmar: 9—12; 1—5. Måndags- Onsdags- och
Fredags aftnar 7—8

2580 Mission St., hörnet af 22nd

E. P. FISHER

Cigars & Tobaccos

1 MARKET STREET
San Francisco, Cal.

Compliments of

“OKERBLAD’S”

Fred Jacobson

SVENSKT APOTEK -- Ocean Shore Pharmacy

Alla slags recepter fyllas. Fullständigt lager af svenska husmediciner såsom Salubrin, Nerv-, Rosens, Hoffmans hjärtstyrkande droppar, Riga Balsam, Sundhetssalt, Lazarin, Lazarol, Vademecum, Stomatol Tand Creme, svenskt Tvål, Kuriko, Kisa Mors Salva, Jönköpings Tallbarrsolja, äkta Liktorns Kollodium.

Sänd efter fullständig katalog. Orders från landsorten expedieras. Phone Randolph 10

Chas. E. Anderson, 4790 Mission St. nära Onondaga Ave

C. J. LARSON

SHOE REPAIRING

by Machinery

180 CHURCH ST.
Near 14th & Market

1023 GUERRERO ST.
San Francisco

Star Spangled Banner.

Oh say, can you see, by the dawn's early light,
What so proudly we hailed at the twilight's last
gleaming,

Whose broad stripes and bright stars, thro' the
perilous night

O'er the ramparts we watched were so gallantly
streaming?

And the rockets' red glare, the bombs bursting
in air,

Gave proof thro' the night that our flag was
still there.

CHORUS.

Oh, say does that star spangled banner yet
wave,

O'er the land of the free, and the home of the
brave.

On the shore dimly seen thro' the mists of the
deep,

Where the foe's haughty host in dread silence
reposes,

What is that which the breeze o'er the towering
steep,

As it fitfully blows, half conceals, half dis-
closes?

Now it catches the gleam of the morning's
first beam,

In full glory reflected, now shines on the stream.

CHORUS.

'Tis the star spangled banner, oh, long may it
wave,

O'er the land of the free, and the home of the
brave.

Oh, thus be it ever when freemen shall stand,
Between their loved home and foul war's deso-
lation;

Blest with victory and peace, may the heaven
rescued land

Praise the power that hath made and preserve^d
us a nation!

Then conquer we must, when our cause it is
just,

And this be our motto: "In God is our trust!"

CHORUS.

And the star spangled banner in triumph shall
wave,

O'er the land of the free, and the home of the
brave.

Öppet dag och natt.

J. LUTICH, E. PAULLI, Ägare.

Tel. Market 4434

Särskild uppmärksamhet ägnas åt banketter och sällskapsmiddagar.

Alabama Restaurant och Ostronservering

UTMÄRKT FRANSK MIDDAG SÖNDAGAR \$1.00

En plats der folk som fordra noggrannhet spisa

2106 MARKET STREET, NÄRA 14th OCH CHURCH STREETS, SAN FRANCISCO

PROGRAM

MIDSUMMER QUEEN

Miss Ingeborg Johnson

“SVEA”

Miss Lilly Schonbeck

“COLUMBIA”

Miss Helen Schnipper

MAIDS OF HONOR

Miss Helen Blom

Miss Selma Benson

Miss Maria Fallstrom

Miss Anna Berglund

For All the Swedish-American News Read
“VESTKUSTEN”

Compliments

of

K. A. Lundstrom

CHAS. ANDERSON *the Shoe-man*

A fine selection of LADIES', GENTS' and
CHILDREN'S SHOES

Swedish-American Hall Building
2174 Market St., San Francisco

Swan Shaving Parlor

Laundry Office

2114 Market St., near Church

A. Swanson, Proprietor

EDWARD E. BRENAN *Market Street Florist*

Cut Flowers and Plants
Floral Designs a Specialty

2105 MARKET STREET
Church and Market Sts. Phone Park 6354

O. B. Olsen

Phone Douglas 5112

The Pacific Restaurant

Original Scandinavian Kitchen
Home Cooking, Moderate Prices
Beer, Wine and Liquors served

56 EAST STREET

Opposite Ferry, between Market and Mission

For a suit of clothes

Go to

A. F. Peterson

2337 Market Street

Between 16th and 17th

San Francisco

ASA G. KAZEBEER

C. BRUNO CARLSON
Advokat för Svenska Konsulatet

Kazebeer & Carlson

Attorneys and Counsellors at Law

Mills Building
San Francisco

Upprättar testamenten, organiserar bolag samt biträder vid penningplaceringar

Telephone Sutter 1436

Telegrafadress: Brunson

Phone Douglas 4427 Offices: 466 4th Floor

DR. OSCAR L. GRUGGEL
DR. FRANK M. SHAY
CHIROPODISTS

Phelan Building, Market and O'Farrell Sts.
Hours: 9 to 5:30; Sundays 10 to 12

August Johnson GROCER

THE STORE THAT SELLS
GOOD COFFEE

Twenty-second and Capp Sts.
Phone Mission 4909

If you want a good genuine Meerschaum,
French Briar Pipe or good genuine imported
Swedish Razor or Pocket Knife, go to

Gus. T. Johnsons Cigar Store

62 THIRD ST., NEAR MARKET

Full line of Cigars and Tobaccos

SVENSK MAT! SVENSK MAT!
får Ni alltid på

Thompsons Svenska Restaurant

284 NOE ST. (Nära Market St.)
Midt i den svenska kolonien

BESÖK OSS OCH FÖRSÖK!

FRED. PETERSON
Barber Shop and Baths

28 Howard Street
Near East St. (Embarcadero)

PROGRAM

Master of Ceremonies, Dr. Chas. Lander

- 1 Parade by Singers, Delegates and Children, headed by the Festival Queen, "Columbia" and "Svea," in autos
- 2 "Star Spangled Banner"
Pihlstroms Orchestra
- 3 Raising of the May-pole
- 4 Swedish National Airs
The Orchestra
- 5 Welcome
Bernhard Anderson, Pres.
- 6 Introduction of the Queen by the Pres.
- 7 a) The Marseillaise
b) Selected
Sw. Sing. Soc'y and Svea Male Chorus
- 8 Oration—"Patriotism"
Mr. Samuel M. Shortridge
- 9 National Dances
Thalia Club of Oakland
- 10 Star Spangled Banner
Singers, Orchestra and Audience



J. Johanson

Practical

Watchmaker and Jeweler

2473 Mission Street
Phone Mission 2630

Diamonds, Watches, Chains, Gold and Plated
Jewelry, Etc.

Eyes examined by a Professional Optician

C. O. Swanberg, Proprietor

Portola-Louvre

POWELL-MARKET
SAN FRANCISCO

The largest and most popular Swedish Restaurant in U. S.

PROGRAM

Swedish National Dances by
Thalia Dramatic Club of Oakland

1. "Fryksdalspolska"
2. "Daldansen"
3. "Väfva vadmal"

DANCERS

Elin Peterson—Elven Isakson
Clara Stevenson—Melvin Lyons
Pearl Stevenson—Roy Hansen
Jenny Nelson—Gust Engelbrekt
Marion Ohman—Arvid Hamberg
Lydia Paulson—Howard Simpson
Anna Fallgren—Ivar Nylander
Elsie Greenberg—Theodore Johnson

MUSICIANS

Mr. Edgar Landen, violinist
Mr. Bert Oberg, accordeon player

DR. THOMAS H. KEARNS
DENTIST

203 CHURCH STREET
at 14th and Market Sts.

Hours 9—5 Telephone Market 9293

Phone Kearny 3828

G. WALLIN
Watchmaker and Jeweler

Formerly with Shreve & Co.
Chronometers and Complicated Watch
Repairing a Specialty
111 MONTGOMERY STREET

Capt. Chas. J. Swanson

Dealer in

Steamship and Naval Officers Uni-
forms, Clothing; Caps and Gold
Wreaths, Hats Shoes, Furnishings

Oilskins, Rubber Boots,
Bedding and Blankets

36-40 STEUART STREET

Near Market Street
SOUTHERN PACIFIC BLDG.

'PHONE DOUGLAS 1082

Business Phone Sutter 5246
Residence Phone Park 4741

ALF TURNROSS

Special Agent

The New York Life Insurance Co.
315 Nevada Bank Bldg., Montgomery and Market Sts.
Res.: 120 Dolores St., San Francisco

"Your Credit is good if you are good"

J. H. WILEY
The FURNITURE Man

2081-2083 Market St., at 14th & Church Sts.
Telephone Market 4322
Second Hand Dep't 659-661 14th Street

Öland Cafe
Middagar 30 cts.

Nelson & Lindgren 286 Embarcadero St.
Ågare (East St.)

Distributors

**PREMIER--GRANT SIX
BETHLEHEM AND ATTERBURY
TRUCKS**



Tires and Accessories
Everything for Motor Cars

VAN NESS AT GOLDEN GATE AVENUE
Phone Park 6000 - Private Exchange

W. E. WALLGREN, M. D.

*Läkare för
Svenska Sällskapet*

Timmar: 2102 MARKET ST.
1—4 och 7—8 Telefon Market 325

HOURS—2 to 4. Saturdays, 11 to 1
Evenings, Tues. and Thurs. 7-8
Holidays by Appointment

CHAS. J. LANDER, M. D.
1086-90 Flood Building

PHONE
Office, Douglas 4902, Residence, Pacific 1067
Emergency, West 1400

DR. G. BERGSTROM
Svensk Tandläkare

Timmar: 9—5 GRANT BLDG.
Tel. Park 3282 7th & Market Sts.

F. L. HULTBERG, D. D. S.
Svensk Tandläkare

Pacific Building, Rum 402
Timmar: 10 f. m. till 5 e. m.
Hörnet af Market och Fourth Sts.
Telefon Garfield 916

P. E. ERICKSON

EDWARD LINDBLOM
Successor

Havana Cigars, Cigarettes, Tobaccos, Etc.
Anchor Brand and Copenhagen Snuff
Importer of Swedish Razors and Cutlery
118 Embarcadero (East St.) San Francisco

GEORGE LARSON

*General Engraver
Designer and
Manufacturer*

of Jewels, Medals, Love Cups, Etc., Etc.
Special Work in Gold and Silver
Designs and Estimates upon request

JEWELERS BLDG., 150 POST STREET

Manufacturer and Designer of the Midsum-
mer Queens' and Past Presidents Medals

COMMITTEES

Executive Committee: Board of Directors of
the Swedish-American Patriotic League, Inc.:
Bernhard Anderson, President; Dr. Chas. J.
Lander, 1st Vice President; Mrs. Fred Johnson,
2nd Vice President; Alex. Olsson, Secretary;
Chas. J. H. Berg, Treasurer; Gottfrid T. Petter-
son, George Larson, Anton Carlson, Harry Men-
tzer, W. Gustafson, Adrian Peterson, Hans Fors-
berg.

Printing and Advertising: Alex. Olsson, Chair-
man, Anton Carlson, Alf Turnross.

Finance Committee: Chas. J. H. Berg, Chair-
man; Gottfrid Pettersson, C. A. Lund, O. R.
Seeborg, Wm. Gustafson, Emil Högberg, Harry
Mentzer, P. M. Paulson.

Marshal of the Day: Dr. Chas. J. Lander.

Floor Committee: Adrian Peterson, Floor
Manager; Anton Carlson, Asst. Floor Mgr.;
Svante Johnstone, John Gustafson, Ed. Berg-
strom.

Reception Committee: D. Molander, Chair-
man, Aug. Peterson, Dr. A. O. Lindstrom, Dr.
W. E. Wallgren, Wald. Hawkinson, Edwin An-
derson, Fred Swanson, Svante Möller, Bruno
Carlson, Yngve Wulff, Alf. Carlson, Swan E.
Kullberg, Chas. Ramberg, J. W. Stjernstedt,
Geo. Larson, Axel Berglund, F. Hagerstrom,
Chas. Benson, N. G. Lindgren, Nils Soderberg,
August Johnson, Alfred Lundqvist, Hans Fors-
berg, F. O. Sjögren, Chas. Elmer, Alf. Gustaf-
son, Karl Yngve, N. G. Stohl, C. J. Linder, C. T.
Peterson, Einar Wennerblad.

Decoration Committee: Alex. Olsson, Chair-
man; Mrs. Fred Johnson, Capt. Chas. Swanson,
Geo. G. Morén, Swan Chytraus, C. T. Peterson,
Mrs. F. O. Nelson, Mrs. Adrian Peterson, Mrs.
Agnes Ludwig, Mrs. Thora Carlson, Mrs. Ida
Hanson, Mrs. Alma Renstrom, Mrs. Eleanor
Hellman, Mrs. Fred Olson, Mrs. A. L. Anderson,
Mrs. Alb. Sutherland, Mrs. Signe Martin, Mrs.
S. A. Isakson, Mrs. A. Pontén, Mrs. C. T. Pe-
tersson, Mrs. C. J. Larson, C. T. Sjolander, John
M. Gustafson, Fred Peterson, J. P. S. Johnson,
F. Monson, K. W. Johnson, O. Swanson, E. G.
Erickson, Mrs. V. Johnson, Mrs. Emma Johnson,
Mrs. E. Carlson, H. E. Blomquist, F. Olson,
Chas. A. Blom, G. E. Anderson, A. G. Peterson,
R. Almquist, K. E. Hanson, J. W. Nelson, M.
Linkkvist, Carl Oberg.

All Americans of the Swedish Race

are invited to join the Swedish-American Division in the parade in San Francisco Independence Day, July 4th.

Our countrymen everywhere in the United States are making elaborate preparations to take part in the 4th of July celebrations and we want to make as good a showing as possible here also.

A. O. LINDSTROM.

“Vestkusten”

är den äldsta, största och innehållsrikaste svenska tidningen i hela västern.

“Vestkusten”

har de flesta originalartiklarne, de trefligaste berättelserna, de flesta Sveriges-nyheterna. Allt af vikt som svenskarna förehafva både här och i östra staterna kan Ni läsa om i Vestkusten. Vestkusten är den enda svenska tidning här på kusten, som utkommit regelbundet hvarje vecka i ett tredjedels århundrade utan att byta om namn.

Understöd “Vestkusten”

genom annonsering och prenumeration, ty det är den tidning, som arbetar för svenskarnas sammanhållning på alla områden samt söker genom ett opartiskt program tillmötesgå flertalets kraf på en innehållsrik och pigg svenskspråkig tidning.

Sänd in er prenumeration nu.

ALEX. OLSSON, Red. och Utgifvare,
30 Sharon Street, San Francisco.

AXEL PIHLSTROM

Proprietor

VIKING CAFE

S. E. Cor. Haight & Fillmore

AMERICA.

My country! 'tis of thee,
Sweet land of liberty!

Of thee I sing;
Land where my fathers died,
Land of the pilgrims pride,
From ev'ry mountain side
Let freedom ring.

My native country! thee,
Land of the noble free,
Thy name I love;
I love thy rocks and rills,
Thy woods and templed hills,
My heart with rapture thrills,
Like that above.

Our Father's God! to thee,
Author of liberty!

To thee we sing;
Long may our land be bright,
With freedom's holy light,
Protect us by Thy might,
Great God, our King.

W. S. S.

Do not forget to buy War Savings Stamps and help to bring California to the front in the present great drive. We must all enter into partnership with Uncle Sam to win the war. June 28th has been set aside as the National War Savings Day.

Compliments of

Cafe Du Nord

Swedish-American Hall
2174 Market Street

Nils Cronfelt, Manager

A. P. Berges

J. Berges

Berges Wine Co.

WINE AND LIQUOR MERCHANTS
SELECTED VINTAGES

Pure California Wines and Brandies from
Mt. Verano Vineyard Co.

Fine Old Kentucky Whiskies a Specialty

2198 Market Street, cor. Sanchez

Telephone Market 2567

Family Trade Solicited

The Anglo California Trust Company

welcomes the accounts of

SCANDINAVIAN DEPOSITORS

in both its

COMMERCIAL and SAVINGS DEPARTMENTS

MAIN OFFICE: Market and Sansome Sts.

BRANCHES: { 16th and Mission Sts.
Fillmore and Geary Sts.

TOTAL RESOURCES OVER \$16,000,000.

CAPITAL AND SURPLUS: \$ 1,910,000.

Successor to the SWEDISH AMERICAN BANK

Shell Mound Park

*THE OLDEST---BEST---BEAUTIFUL
Picnic Grounds in California*



Open for engagements to Societies
Churches and Sunday School Picnics



WM. A. SIEBE, Proprietor

EMERYVILLE, CAL.